

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 107

Volume 43

4 May 2000

English edition

Legislation

Contents

I Acts whose publication is obligatory

Commission Regulation (EC) No 917/2000 of 3 May 2000 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables	1
Commission Regulation (EC) No 918/2000 of 3 May 2000 fixing the maximum export refund for white sugar for the 37th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 1489/1999	3
Commission Regulation (EC) No 919/2000 of 3 May 2000 fixing the representative prices and the additional import duties for molasses in the sugar sector	4
Commission Regulation (EC) No 920/2000 of 3 May 2000 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	6
★ Commission Regulation (EC) No 921/2000 of 3 May 2000 prohibiting fishing for cod by vessels flying the flag of Ireland	8
★ Commission Regulation (EC) No 922/2000 of 3 May 2000 prohibiting fishing for herring by vessels flying the flag of Sweden	9
★ Commission Regulation (EC) No 923/2000 of 3 May 2000 fixing the storage aid for unprocessed dried grapes and unprocessed dried figs from the 1999/2000 marketing year	10
Commission Regulation (EC) No 924/2000 of 3 May 2000 amending the import duties in the cereals sector	11
Commission Regulation (EC) No 925/2000 of 3 May 2000 temporarily suspending the issuing of export licences for certain milk products and determining what proportion of the amounts covered by pending applications for export licences may be allocated	14
Commission Regulation (EC) No 926/2000 of 3 May 2000 altering the export refunds on milk and milk products	15

Commission Regulation (EC) No 927/2000 of 3 May 2000 amending the rates of the refunds applicable to certain products from the milk sector exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty	22
Commission Regulation (EC) No 928/2000 of 3 May 2000 altering the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	24
★ Commission Directive 2000/22/EC of 28 April 2000 adapting to technical progress Council Directive 87/402/EEC on roll-over protection structures mounted in front of the driver's seat on narrow-track wheeled agricultural and forestry tractors ⁽¹⁾	26
★ Commission Directive 2000/24/EC of 28 April 2000 amending the Annexes to Council Directives 76/895/EEC, 86/362/EEC, 86/363/EEC and 90/642/EEC on the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on cereals, foodstuffs of animal origin and certain products of plant origin, including fruit and vegetables respectively	28

Corrigenda

★ Corrigendum to Commission Regulation (EC) No 2795/1999 of 29 December 1999 concerning the classification of certain goods in the Combined Nomenclature (OJ L 337 of 30.12.1999)	38
--	----

⁽¹⁾ Text with EEA relevance

I

(Acts whose publication is obligatory)

**COMMISSION REGULATION (EC) No 917/2000
of 3 May 2000
establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and
vegetables**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1498/98 ⁽²⁾, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto.

- (2) In compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 337, 24.12.1994, p. 66.

⁽²⁾ OJ L 198, 15.7.1998, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 3 May 2000 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	052	96,6
	068	64,6
	204	58,8
	604	37,4
	999	64,3
0707 00 05	052	85,5
	628	128,8
	999	107,2
0709 90 70	052	77,5
	999	77,5
0805 10 10, 0805 10 30, 0805 10 50	052	67,1
	204	34,4
	212	46,2
	220	41,5
	600	41,5
	624	41,4
	999	45,3
	388	65,6
0805 30 10	999	65,6
	388	92,0
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	400	87,2
	404	96,1
	508	74,6
	512	95,8
	528	84,5
	720	76,1
	804	91,9
	999	87,3

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 2543/1999 (OJ L 307, 2.12.1999, p. 46). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 918/2000**of 3 May 2000****fixing the maximum export refund for white sugar for the 37th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 1489/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, and in particular the second subparagraph of Article 18(5) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 1489/1999 of 7 July 1999 on a standing invitation to tender to determine levies and/or refunds on exports of white sugar ⁽²⁾, requires partial invitations to tender to be issued for the export of this sugar.
- (2) Pursuant to Article 9(1) of Regulation (EC) No 1489/1999 a maximum export refund shall be fixed, as the case may be, account being taken in particular of the state and foreseeable development of the Community

and world markets in sugar, for the partial invitation to tender in question.

- (3) Following an examination of the tenders submitted in response to the 37th partial invitation to tender, the provisions set out in Article 1 should be adopted.
- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 37th partial invitation to tender for white sugar issued pursuant to Regulation (EC) No 1489/1999 the maximum amount of the export refund is fixed at EUR 48,830/kg.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 172, 8.7.1999, p. 27.

COMMISSION REGULATION (EC) No 919/2000**of 3 May 2000****fixing the representative prices and the additional import duties for molasses in the sugar sector**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organization of the market in sugar ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1422/95 of 23 June 1995 laying down detailed rules of application for imports of molasses in the sugar sector and amending Regulation (EEC) No 785/68 ⁽²⁾, and in particular Articles 1(2) and 3(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 1422/95 stipulates that the cif import price for molasses, hereinafter referred to as the 'representative price', should be set in accordance with Commission Regulation (EEC) No 785/68 ⁽³⁾. That price should be fixed for the standard quality defined in Article 1 of the above Regulation.
- (2) The representative price for molasses is calculated at the frontier crossing point into the Community, in this case Amsterdam; that price must be based on the most favourable purchasing opportunities on the world market established on the basis of the quotations or prices on that market adjusted for any deviations from the standard quality. The standard quality for molasses is defined in Regulation (EEC) No 785/68.
- (3) When the most favourable purchasing opportunities on the world market are being established, account must be taken of all available information on offers on the world market, on the prices recorded on important third-country markets and on sales concluded in international trade of which the Commission is aware, either directly or through the Member States. Under Article 7 of Regulation (EEC) No 785/68, the Commission may for this purpose take an average of several prices as a basis, provided that this average is representative of actual market trends.
- (4) The information must be disregarded if the goods concerned are not of sound and fair marketable quality or if the price quoted in the offer relates only to a small

quantity that is not representative of the market. Offer prices which can be regarded as not representative of actual market trends must also be disregarded.

- (5) If information on molasses of the standard quality is to be comparable, prices must, depending on the quality of the molasses offered, be increased or reduced in the light of the results achieved by applying Article 6 of Regulation (EEC) No 785/68.
- (6) A representative price may be left unchanged by way of exception for a limited period if the offer price which served as a basis for the previous calculation of the representative price is not available to the Commission and if the offer prices which are available and which appear not to be sufficiently representative of actual market trends would entail sudden and considerable changes in the representative price.
- (7) Where there is a difference between the trigger price for the product in question and the representative price, additional import duties should be fixed under the conditions set out in Article 3 of Regulation (EC) No 1422/95. Should the import duties be suspended pursuant to Article 5 of Regulation (EC) No 1422/95, specific amounts for these duties should be fixed.
- (8) Application of these provisions will have the effect of fixing the representative prices and the additional import duties for the products in question as set out in the Annex to this Regulation.
- (9) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative prices and the additional duties applying to imports of the products referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 1422/95 are fixed in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 141, 24.6.1995, p. 12.

⁽³⁾ OJ L 145, 27.6.1968, p. 12.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

ANNEX

fixing the representative prices and additional import duties applying to imports of molasses in the sugar sector

(in EUR)

CN code	Amount of the representative price in 100 kg net of the product in question	Amount of the additional duty in 100 kg net of the product in question	Amount of the duty to be applied to imports in 100 kg net of the product in question because of suspension as referred to in Article 5 of Regulation (EC) No 1422/95 ⁽²⁾
1703 10 00 ⁽¹⁾	8,45	—	0,00
1703 90 00 ⁽¹⁾	8,67	—	0,00

⁽¹⁾ For the standard quality as defined in Article 1 of amended Regulation (EEC) No 785/68.

⁽²⁾ This amount replaces, in accordance with Article 5 of Regulation (EC) No 1422/95, the rate of the Common Customs Tariff duty fixed for these products.

COMMISSION REGULATION (EC) No 920/2000**of 3 May 2000****altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, and in particular the third subparagraph of Article 18(5) thereof,

Whereas:

- (1) The refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state were fixed by Commission Regulation (EC) No 834/2000 ⁽²⁾, as amended by Regulation (EC) No 874/2000 ⁽³⁾.
- (2) It follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EC) No 834/2000 to the information known to the Commission that the export refunds at present in

force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1(1)(a) of Regulation (EC) No 2038/1999, undenatured and exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EC) No 834/2000 are hereby altered to the amounts shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 102, 27.4.2000, p. 6.

⁽³⁾ OJ L 104, 29.4.2000, p. 14.

ANNEX

to the Commission Regulation of 3 May 2000 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in its unaltered state

Product code	Amount of refund
	— EUR/100 kg —
1701 11 90 9100	40,15 ⁽¹⁾
1701 11 90 9910	40,20 ⁽¹⁾
1701 11 90 9950	⁽²⁾
1701 12 90 9100	40,15 ⁽¹⁾
1701 12 90 9910	40,20 ⁽¹⁾
1701 12 90 9950	⁽²⁾
	— EUR/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 91 00 9000	0,4365
	— EUR/100 kg —
1701 99 10 9100	43,65
1701 99 10 9910	45,76
1701 99 10 9950	43,70
	— EUR/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 99 90 9100	0,4365

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 %; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 19 (4) of Regulation (EC) No 2038/1999.

⁽²⁾ Fixing suspended by Commission Regulation (EEC) No 2689/85 (OJ L 255, 26. 9. 1985, p. 12), as amended by Regulation (EEC) No 3251/85 (OJ L 309, 21. 11. 1985, p. 14).

COMMISSION REGULATION (EC) No 921/2000
of 3 May 2000
prohibiting fishing for cod by vessels flying the flag of Ireland

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2847/93 of 12 October 1993 establishing a control system applicable to the common fisheries policy ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2846/98 ⁽²⁾, and in particular Article 21(3) thereof,

Whereas:

- (1) Council Regulation (EC) No 2742/1999 of 17 December 1999 fixing for 2000 the fishing opportunities and associated conditions for certain fish stocks and groups of fish stocks, applicable in Community waters and, for Community vessels, in waters where limitations in catch are required and amending Regulation (EC) No 66/98 ⁽³⁾ lays down quotas for cod for 2000.
- (2) In order to ensure compliance with the provisions relating to the quantity limits on catches of stocks subject to quotas, the Commission must fix the date by which catches made by vessels flying the flag of a Member State are deemed to have exhausted the quota allocated.

- (3) Whereas, according to the information received by the Commission, catches of cod in the waters of zones I and II (Norwegian waters) by vessels flying the flag of Ireland or registered in Ireland have exhausted the quota allocated for 2000,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Catches of cod in the waters of zones I and II (Norwegian waters) by vessels flying the flag of Ireland or registered in Ireland are hereby deemed to have exhausted the quota allocated to Ireland for 2000.

Fishing for cod in the waters of zones I and II (Norwegian waters) by vessels flying the flag of Ireland or registered in Ireland is hereby prohibited, as are the retention on board, transshipment and landing of this stock caught by the above vessels after the date of application of this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 261, 20.10.1993, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 358, 31.12.1998, p. 5.

⁽³⁾ OJ L 341, 31.12.1999, p. 1.

COMMISSION REGULATION (EC) No 922/2000
of 3 May 2000
prohibiting fishing for herring by vessels flying the flag of Sweden

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2847/93 of 12 October 1993 establishing a control system applicable to the common fisheries policy ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2846/98 ⁽²⁾, and in particular Article 21(3) thereof,

Whereas:

- (1) Council Regulation (EC) No 2742/1999 of 17 December 1999 fixing for 2000 the fishing opportunities and associated conditions for certain fish stocks and groups of fish stocks, applicable in Community waters and, for Community vessels, in waters where limitations in catch are required and amending Regulation (EC) No 66/98 ⁽³⁾ lays down quotas for herring for 2000.
- (2) In order to ensure compliance with the provisions relating to the quantity limits on catches of stocks subject to quotas, the Commission must fix the date by which catches made by vessels flying the flag of a Member State are deemed to have exhausted the quota allocated.
- (3) According to the information received by the Commission, catches of herring in the waters of ICES divisions I and II (Norwegian EEZ) by vessels flying the flag of

Sweden or registered in Sweden have exhausted the quota allocated for 2000. Sweden has prohibited fishing for this stock from 31 March 2000. This date should be adopted in this Regulation also,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Catches of herring in the waters of ICES divisions I and II (Norwegian EEZ) by vessels flying the flag of Sweden or registered in Sweden are hereby deemed to have exhausted the quota allocated to Sweden for 2000.

Fishing for herring in the waters of ICES divisions I and II (Norwegian EEZ) by vessels flying the flag of Sweden or registered in Sweden is hereby prohibited, as are the retention on board, transshipment and landing of this stock caught by the above vessels after the date of application of this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 31 March 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 261, 20.10.1993, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 358, 31.12.1998, p. 5.

⁽³⁾ OJ L 341, 31.12.1999, p. 1.

COMMISSION REGULATION (EC) No 923/2000**of 3 May 2000****fixing the storage aid for unprocessed dried grapes and unprocessed dried figs from the 1999/2000 marketing year**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2201/96 of 28 October 1996 on the common organisation of the market in processed fruit and vegetable products ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2701/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 9(8) thereof,

Whereas:

- (1) Article 9(4) of Regulation (EC) No 2201/96 provides for aid to be granted to storage agencies for the quantities of sultanas, currants and dried figs that they buy in and for the actual duration of storage.
- (2) Article 2 of Commission Regulation (EC) No 504/97 of 19 March 1997 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 2201/96 as regards the system of production aid for products processed from fruit and vegetables ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1607/1999 ⁽⁴⁾, lays down the dates of the marketing years.
- (3) The storage aid for unprocessed dried grapes and unprocessed dried figs from the 1999/2000 marketing year should be fixed and, to that end, account should be taken of Article 7 of Commission Regulation (EC) No 1622/1999 of 23 July 1999 laying down detailed rules for applying Council Regulation (EC) No 2201/96 as

regards the scheme for the storage of unprocessed dried grapes and unprocessed dried figs ⁽⁵⁾ and of the fact that the storage aid is to be calculated on the basis of the technical cost of storage and of financing the buying-in price paid for the products.

- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Processed Fruit and Vegetables,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For products from the 1999/2000 marketing year, the storage aid provided for in Article 9(4) of Regulation (EC) No 2201/96 shall be:

- (a) EUR 0,1767 per day and per tonne net weight until 28 February 2001 and EUR 0,1507 per day and per tonne net weight from 1 March 2001 for dried grapes;
- (b) EUR 0,1728 per day and per tonne net weight for dried figs.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 297, 21.11.1996, p. 29.

⁽²⁾ OJ L 327, 21.12.1999, p. 5.

⁽³⁾ OJ L 78, 20.3.1997, p. 14.

⁽⁴⁾ OJ L 190, 23.7.1999, p. 11.

⁽⁵⁾ OJ L 192, 24.7.1999, p. 33.

COMMISSION REGULATION (EC) No 924/2000
of 3 May 2000
amending the import duties in the cereals sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1249/96 of 28 June 1996 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 1766/92 as regards import duties in the cereals sector ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2519/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 2 (1) thereof,

Whereas:

- (1) The import duties in the cereals sector are fixed by Commission Regulation (EC) No 869/2000 ⁽⁵⁾, as amended by Regulation (EC) No 910/2000 ⁽⁶⁾.

- (2) Article 2, (1) of Regulation (EC) No 1249/96 provides that if during the period of application, the average import duty calculated differs by EUR 5 per tonne from the duty fixed, a corresponding adjustment is to be made. Such a difference has arisen. It is therefore necessary to adjust the import duties fixed in Regulation (EC) No 869/2000,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annexes I and II to Regulation (EC) No 869/2000 are hereby replaced by Annexes I and II to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 161, 29.6.1996, p. 125.

⁽⁴⁾ OJ L 315, 25.11.1998, p. 7.

⁽⁵⁾ OJ L 104, 29.4.2000, p. 3.

⁽⁶⁾ OJ L 105, 3.5.2000, p. 20.

ANNEX I

ANNEX I

Import duties for the products listed in Article 10(2) of Regulation (EEC) No 1766/92

CN code	Description	Import duty by land, inland waterway or sea from Mediterranean, the Black Sea or Baltic Sea ports (EUR/tonne)	Import duty by air or by sea from other ports ⁽²⁾ (EUR/tonne)
1001 10 00	Durum wheat — high quality	4,98	0,00
	Durum wheat — medium quality ⁽¹⁾	14,98	4,98
1001 90 91	Common wheat seed	15,31	5,31
1001 90 99	Common high quality wheat other than for sowing ⁽³⁾	15,31	5,31
	medium quality	68,57	58,57
	low quality	83,83	73,83
1002 00 00	Rye	66,76	56,76
1003 00 10	Barley, seed	66,76	56,76
1003 00 90	Barley, other ⁽³⁾	66,76	56,76
1005 10 90	Maize seed other than hybrid	79,84	69,84
1005 90 00	Maize other than seed ⁽³⁾	79,84	69,84
1007 00 90	Grain sorghum other than hybrids for sowing	66,76	56,76

⁽¹⁾ In the case of durum wheat not meeting the minimum quality requirements for medium quality durum wheat referred to in Annex I to Regulation (EC) No 1249/96, the duty applicable is that fixed for low-quality common wheat.

⁽²⁾ For goods arriving in the Community via the Atlantic Ocean or via the Suez Canal (Article 2 (4) of Regulation (EC) No 1249/96), the importer may benefit from a reduction in the duty of:

— EUR 3 per tonne, where the port of unloading is on the Mediterranean Sea, or

— EUR 2 per tonne, where the port of unloading is in Ireland, the United Kingdom, Denmark, Sweden, Finland or the Atlantic Coasts of the Iberian Peninsula.

⁽³⁾ The importer may benefit from a flat-rate reduction of EUR 14 or 8 per tonne, where the conditions laid down in Article 2 (5) of Regulation (EC) No 1249/96 are met.

ANNEX II

Factors for calculating duties

(period from 28 April 2000 to 2 May 2000)

1. Averages over the two-week period preceding the day of fixing:

Exchange quotations	Minneapolis	Kansas-City	Chicago	Chicago	Minneapolis	Minneapolis	Minneapolis
Product (% proteins at 12 % humidity)	HRS2. 14 %	HRW2. 11,5 %	SRW2	YC3	HAD2	Medium quality (*)	US barley 2
Quotation (EUR/t)	130,84	108,79	98,20	100,53	172,81 (**)	162,81 (**)	111,03 (**)
Gulf premium (EUR/t)	—	10,12	5,45	6,53	—	—	—
Great Lakes premium (EUR/t)	31,65	—	—	—	—	—	—

(*) A discount of 10 EUR/t (Article 4(1) of Regulation (EC) No 1249/96).

(**) Fob Great Lakes.

2. Freight/cost: Gulf of Mexico — Rotterdam: 18,69 EUR/t; Great Lakes — Rotterdam: 27,79 EUR/t.

3. Subsidy within the meaning of the third paragraph of Article 4(2) of Regulation (EC) No 1249/96: 0,00 EUR/t (HRW2)
0,00 EUR/t (SRW2).

COMMISSION REGULATION (EC) No 925/2000**of 3 May 2000****temporarily suspending the issuing of export licences for certain milk products and determining what proportion of the amounts covered by pending applications for export licences may be allocated**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 174/1999 of 26 January 1999 laying down special detailed rules for the application of Regulation (EC) No 1255/1999 as regards export licences and export refunds in the case of milk and milk products ⁽²⁾, as amended by Regulation (EC) No 1596/1999 ⁽³⁾, and in particular Article 10(3) thereof,

Whereas:

Uncertainty is a feature of the market in certain milk products; It is necessary to prevent speculative applications that may lead to a distortion in competition between traders, threatening the continuity of exports of those products for the remainder of the current period; The issuing of export licences for the prod-

ucts concerned should be temporarily suspended, and licences for some of these products should not be issued in respect of applications pending,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The issuing of export licences for products falling within CN code 0402 21 is hereby suspended from 4 May 2000.
2. No further action shall be taken in respect of applications for licences pending for products falling within CN code 0402 21 which would have been issued from 8 May 2000 with the exception of those referred to in Article 8(1) of Regulation (EC) No 174/1999.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 20, 27.1.1999, p. 8.

⁽³⁾ OJ L 188, 21.7.1999, p. 39.

COMMISSION REGULATION (EC) No 926/2000
of 3 May 2000
altering the export refunds on milk and milk products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, and in particular Article 31(3) thereof,

Whereas:

- (1) The export refunds on milk and milk products were fixed by Commission Regulation (EC) No 854/2000 ⁽²⁾.
- (2) It follows from the application of the detailed rules contained in Regulation (EC) No 854/2000 to the information known to the Commission that the export

refunds for the products listed in the Annex hereto should be altered to the amounts set out therein,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds referred to in Article 31 of Regulation (EC) No 1255/1999 on products exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EC) No 854/2000 are hereby altered, in respect of the products set out in the Annex hereto, to the amounts set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 103, 28.4.2000, p. 43.

ANNEX

to the Commission Regulation of 3 May 2000 amending the export refunds on milk and milk products

(in EUR/100 kg net weight unless otherwise indicated)

Product code	Destination (*)	Amount of refund	Product code	Destination (*)	Amount of refund
0401 10 10 9000	970	2,327	0402 21 91 9900	+	113,20
	***	—	0402 21 99 9100	+	85,50
0401 10 90 9000	970	2,327	0402 21 99 9200	+	86,20
	***	—	0402 21 99 9300	+	87,20
0401 20 11 9100	970	2,327	0402 21 99 9400	+	93,20
	***	—	0402 21 99 9500	+	95,30
0401 20 11 9500	970	3,597	0402 21 99 9600	+	103,30
	***	—	0402 21 99 9700	+	107,90
0401 20 19 9100	970	2,327	0402 21 99 9900	+	113,20
	***	—	0402 29 15 9200	+	0,6150
0401 20 19 9500	970	3,597	0402 29 15 9300	+	0,7490
	***	—	0402 29 15 9500	+	0,7900
0401 20 91 9100	970	4,551	0402 29 15 9900	+	0,8500
	***	—	0402 29 19 9200	+	0,6150
0401 20 91 9500	+	—	0402 29 19 9300	+	0,7490
0401 20 99 9100	970	4,551	0402 29 19 9500	+	0,7900
	***	—	0402 29 19 9900	+	0,8500
0401 20 99 9500	+	—	0402 29 91 9100	+	0,8550
0401 30 11 9100	+	—	0402 29 91 9500	+	0,9320
0401 30 11 9400	970	10,50	0402 29 99 9100	+	0,8550
	***	—	0402 29 99 9500	+	0,9320
0401 30 11 9700	970	15,77	0402 91 11 9110	+	—
	***	—	0402 91 11 9120	+	—
0401 30 19 9100	+	—	0402 91 11 9310	+	11,31
0401 30 19 9400	+	—	0402 91 11 9350	+	13,85
0401 30 19 9700	970	15,77	0402 91 11 9370	+	16,84
	***	—	0402 91 19 9110	+	—
0401 30 31 9100	+	38,32	0402 91 19 9120	+	—
0401 30 31 9400	+	59,85	0402 91 19 9310	+	11,31
0401 30 31 9700	+	66,00	0402 91 19 9350	+	13,85
0401 30 39 9100	+	38,32	0402 91 19 9370	+	16,84
0401 30 39 9400	+	59,85	0402 91 31 9100	+	—
0401 30 39 9700	+	66,00	0402 91 31 9300	+	19,91
0401 30 91 9100	+	75,22	0402 91 39 9100	+	—
0401 30 91 9400	+	110,55	0402 91 39 9300	+	19,91
0401 30 91 9700	+	129,01	0402 91 51 9000	+	—
0401 30 99 9100	+	75,22	0402 91 59 9000	+	—
0401 30 99 9400	+	110,55	0402 91 91 9000	+	63,94
0401 30 99 9700	+	129,01	0402 91 99 9000	+	63,94
0402 10 11 9000	+	61,50	0402 99 11 9110	+	—
0402 10 19 9000	+	61,50	0402 99 11 9130	+	—
0402 10 91 9000	+	0,6150	0402 99 11 9150	+	—
0402 10 99 9000	+	0,6150	0402 99 11 9310	+	0,2689
0402 21 11 9200	+	61,50	0402 99 11 9330	+	0,3228
0402 21 11 9300	+	74,90	0402 99 11 9350	+	0,4291
0402 21 11 9500	+	79,00	0402 99 19 9110	+	—
0402 21 11 9900	+	85,00	0402 99 19 9130	+	—
0402 21 17 9000	+	61,50	0402 99 19 9150	+	—
0402 21 19 9300	+	74,90	0402 99 19 9310	+	0,2689
0402 21 19 9500	+	79,00	0402 99 19 9330	+	0,3228
0402 21 19 9900	+	85,00	0402 99 19 9350	+	0,4291
0402 21 91 9100	+	85,50	0402 99 31 9110	+	—
0402 21 91 9200	+	86,20	0402 99 31 9150	+	0,4467
0402 21 91 9300	+	87,20	0402 99 31 9300	+	0,3832
0402 21 91 9400	+	93,20	0402 99 31 9500	+	0,6600
0402 21 91 9500	+	95,30	0402 99 39 9110	+	—
0402 21 91 9600	+	103,30	0402 99 39 9150	+	0,4467
0402 21 91 9700	+	107,90	0402 99 39 9300	+	0,3832

Product code	Destination (*)	Amount of refund	Product code	Destination (*)	Amount of refund
0402 99 39 9500	+	0,6600	0404 90 29 9160	+	107,90
0402 99 91 9000	+	0,7522	0404 90 29 9180	+	113,20
0402 99 99 9000	+	0,7522	0404 90 81 9100	+	0,6150
0403 10 11 9400	+	—	0404 90 81 9910	+	—
0403 10 11 9800	+	—	0404 90 81 9950	+	0,2689
0403 10 13 9800	+	—	0404 90 83 9110	+	0,6150
0403 10 19 9800	+	—	0404 90 83 9130	+	0,7490
0403 10 31 9400	+	—	0404 90 83 9150	+	0,7900
0403 10 31 9800	+	—	0404 90 83 9170	+	0,8500
0403 10 33 9800	+	—	0404 90 83 9911	+	—
0403 10 39 9800	+	—	0404 90 83 9913	+	—
0403 90 11 9000	+	60,50	0404 90 83 9915	+	—
0403 90 13 9200	+	60,50	0404 90 83 9917	+	—
0403 90 13 9300	+	74,20	0404 90 83 9919	+	—
0403 90 13 9500	+	78,20	0404 90 83 9931	+	0,2689
0403 90 13 9900	+	84,20	0404 90 83 9933	+	0,3228
0403 90 19 9000	+	84,80	0404 90 83 9935	+	0,4291
0403 90 31 9000	+	0,6050	0404 90 83 9937	+	0,4467
0403 90 33 9200	+	0,6050	0404 90 89 9130	+	0,8550
0403 90 33 9300	+	0,7420	0404 90 89 9150	+	0,9320
0403 90 33 9500	+	0,7820	0404 90 89 9930	+	0,4601
0403 90 33 9900	+	0,8420	0404 90 89 9950	+	0,6600
0403 90 39 9000	+	0,8480	0404 90 89 9990	+	0,7522
0403 90 51 9100	970	2,327	0405 10 11 9500	+	165,85
	***	—	0405 10 11 9700	+	170,00
0403 90 51 9300	+	—	0405 10 19 9500	+	165,85
0403 90 53 9000	+	—	0405 10 19 9700	+	170,00
0403 90 59 9110	+	—	0405 10 30 9100	+	165,85
0403 90 59 9140	+	—	0405 10 30 9300	+	170,00
0403 90 59 9170	970	15,77	0405 10 30 9500	+	165,85
	***	—	0405 10 30 9700	+	170,00
0403 90 59 9310	+	38,32	0405 10 50 9100	+	165,85
0403 90 59 9340	+	59,85	0405 10 50 9300	+	170,00
0403 90 59 9370	+	64,80	0405 10 50 9500	+	165,85
0403 90 59 9510	+	64,80	0405 10 50 9700	+	170,00
0403 90 59 9540	+	64,80	0405 10 90 9000	+	176,22
0403 90 59 9570	+	64,80	0405 20 90 9500	+	155,49
0403 90 61 9100	+	—	0405 20 90 9700	+	161,71
0403 90 61 9300	+	—	0405 90 10 9000	+	216,00
0403 90 63 9000	+	—	0405 90 90 9000	+	170,00
0403 90 69 9000	+	—	0406 10 20 9100	+	—
0404 90 21 9100	+	61,50	0406 10 20 9230	037	—
0404 90 21 9910	+	—		039	—
0404 90 21 9950	+	11,31		097	37,68
0404 90 23 9120	+	61,50		098	37,68
0404 90 23 9130	+	74,90		400	21,50
0404 90 23 9140	+	79,00		***	37,68
0404 90 23 9150	+	85,00	0406 10 20 9290	037	—
0404 90 23 9911	+	—		039	—
0404 90 23 9913	+	—		097	35,05
0404 90 23 9915	+	—		098	35,05
0404 90 23 9917	+	—		400	14,40
0404 90 23 9919	+	—		***	35,05
0404 90 23 9931	+	11,31	0406 10 20 9300	037	—
0404 90 23 9933	+	13,85		039	—
0404 90 23 9935	+	16,84		097	15,39
0404 90 23 9937	+	19,91		098	15,39
0404 90 23 9939	+	20,81		400	7,360
0404 90 29 9110	+	85,50		***	15,39
0404 90 29 9115	+	86,20			
0404 90 29 9120	+	87,20			
0404 90 29 9130	+	93,20			
0404 90 29 9135	+	95,30			
0404 90 29 9150	+	103,30			

Product code	Destination (*)	Amount of refund	Product code	Destination (*)	Amount of refund
0406 10 20 9610	037	—	0406 20 90 9990	+	—
	039	—	0406 30 31 9710	037	—
	097	51,11		039	—
	098	51,11		097	17,88
	400	29,10		098	9,536
0406 10 20 9620	***	51,11		400	7,850
	037	—		***	17,88
	039	—	0406 30 31 9730	037	—
	097	51,83		039	—
	098	51,83		097	26,24
0406 10 20 9630	400	29,50		098	13,99
	***	51,83		400	11,50
	037	—		***	26,24
	039	—	0406 30 31 9910	037	—
	097	57,86		039	—
0406 10 20 9640	098	57,86		097	17,88
	400	33,00		098	9,536
	***	57,86		400	7,850
	037	—		***	17,88
	039	—	0406 30 31 9930	037	—
0406 10 20 9650	097	85,03		039	—
	098	85,03		097	26,24
	400	45,40		098	13,99
	***	85,03		400	11,50
	037	—		***	26,24
0406 10 20 9660	039	—	0406 30 31 9950	037	—
	097	70,86		039	—
	098	70,86		097	38,17
	400	23,90		098	20,36
	***	70,86		400	16,70
0406 10 20 9830	+	—		***	38,17
0406 10 20 9850	037	—	0406 30 39 9500	037	—
	039	—		039	—
	097	26,28		097	26,24
	098	26,28		098	13,99
	400	12,60		400	11,50
0406 10 20 9870	***	26,28		***	26,24
	037	—	0406 30 39 9700	037	—
	039	—		039	—
	097	31,87		097	38,17
	098	31,87		098	20,36
0406 10 20 9900	400	15,20		400	16,70
0406 20 90 9100	***	31,87		***	38,17
0406 20 90 9913	+	—	0406 30 39 9930	037	—
	037	—		039	—
	039	—		097	38,17
	097	58,77		098	20,36
	098	58,77		400	16,70
0406 20 90 9915	400	29,70		***	38,17
	***	58,77	0406 30 39 9950	037	—
	037	—		039	—
	039	—		097	43,16
	097	77,56		098	23,02
0406 20 90 9917	098	77,56		400	19,90
	400	39,60		***	43,16
	***	77,56	0406 30 90 9000	037	—
	037	—		039	—
	039	—		097	45,28
0406 20 90 9919	097	82,41		098	24,15
	098	82,41		400	19,90
	400	42,10		***	45,28
	***	82,41	0406 40 50 9000	037	—
	037	—		039	—
	039	—		097	90,00
	097	92,10		098	90,00
	098	92,10		400	31,00
	400	47,00		***	90,00
	***	92,10			

Product code	Destination (*)	Amount of refund	Product code	Destination (*)	Amount of refund
0406 40 90 9000	037	—	0406 90 33 9951	037	—
	039	—		039	—
	097	92,42		097	78,66
	098	92,42		098	68,98
	400	31,00		400	18,80
	***	92,42		***	78,66
0406 90 13 9000	037	—	0406 90 35 9190	037	33,29
	039	—		039	33,29
	097	116,37		097	121,56
	098	101,62		098	105,71
	400	56,60		400	57,70
	***	116,37		***	121,56
0406 90 15 9100	037	—	0406 90 35 9990	037	—
	039	—		039	—
	097	120,25		097	121,56
	098	105,01		098	105,71
	400	58,40		400	37,80
	***	120,25		***	121,56
0406 90 17 9100	037	—	0406 90 37 9000	037	—
	039	—		039	—
	097	120,25		097	116,37
	098	105,01		098	101,62
	400	58,40		400	56,60
	***	120,25		***	116,37
0406 90 21 9900	037	—	0406 90 61 9000	037	47,01
	039	—		039	47,01
	097	117,54		097	129,64
	098	102,90		098	112,00
	400	41,90		400	53,80
	***	117,54		***	129,64
0406 90 23 9900	037	—	0406 90 63 9100	037	42,83
	039	—		039	42,83
	097	103,92		097	128,55
	098	90,36		098	111,41
	400	17,50		400	60,10
	***	103,92		***	128,55
0406 90 25 9900	037	—	0406 90 63 9900	037	34,22
	039	—		039	34,22
	097	102,80		097	124,18
	098	89,77		098	107,11
	400	19,90		400	46,00
	***	102,80		***	124,18
0406 90 27 9900	037	—	0406 90 69 9100	+	—
	039	—	0406 90 69 9910	037	—
	097	93,10		039	—
	098	81,30		097	124,18
	400	17,50		098	107,11
	***	93,10		400	46,00
0406 90 31 9119	037	—		***	124,18
	039	—	0406 90 73 9900	037	—
	097	85,71		039	—
	098	74,72		097	106,91
	400	24,00		098	93,28
	***	85,71		400	49,50
0406 90 33 9119	037	—		***	106,91
	039	—	0406 90 75 9900	037	—
	097	85,71		039	—
	098	74,72		097	108,07
	400	24,00		098	93,90
	***	85,71		400	20,90
0406 90 33 9919	037	—		***	108,07
	039	—	0406 90 76 9300	037	—
	097	78,60		039	—
	098	68,29		097	96,98
	400	19,10		098	84,68
	***	78,60		400	18,90
				***	96,98

Product code	Destination (*)	Amount of refund	Product code	Destination (*)	Amount of refund
0406 90 76 9400	037	—	0406 90 85 9999	+	—
	039	—	0406 90 86 9100	+	—
	097	108,62	0406 90 86 9200	037	—
	098	94,85		039	—
	400	21,80		097	102,23
	***	108,62		098	86,17
0406 90 76 9500	037	—		400	26,00
	039	—		***	102,23
	097	102,45	0406 90 86 9300	037	—
	098	90,24		039	—
	400	21,80		097	103,32
	***	102,45		098	87,41
0406 90 78 9100	037	—		400	28,50
	039	—		***	103,32
	097	102,26	0406 90 86 9400	037	—
	098	87,50		039	—
	400	17,10		097	108,62
	***	102,26		098	92,87
0406 90 78 9300	037	—		400	32,20
	039	—		***	108,62
	097	105,98	0406 90 86 9900	037	—
	098	92,78		039	—
	400	18,90		097	117,90
	***	105,98		098	102,43
0406 90 78 9500	037	—		400	37,80
	039	—		***	117,90
	097	104,35	0406 90 87 9100	+	—
	098	91,91	0406 90 87 9200	037	—
	400	21,80		039	—
	***	104,35		097	85,19
0406 90 79 9900	037	—		098	71,81
	039	—		400	23,30
	097	86,27		***	85,19
	098	75,02	0406 90 87 9300	037	—
	400	18,10		039	—
	***	86,27		097	94,89
0406 90 81 9900	037	—		098	80,27
	039	—		400	26,30
	097	108,62		***	94,89
	098	94,85	0406 90 87 9400	037	—
	400	44,80		039	—
	***	108,62		097	96,33
0406 90 85 9910	037	33,32		098	82,36
	039	33,32		400	28,80
	097	117,90		***	96,33
	098	102,43	0406 90 87 9951	037	—
	400	55,70		039	—
	***	117,90		097	106,68
0406 90 85 9991	037	—		098	93,15
	039	—		400	39,70
	097	117,90		***	106,68
	098	102,43	0406 90 87 9971	037	—
	400	37,80		039	—
	***	117,90		097	106,68
0406 90 85 9995	037	—		098	93,15
	039	—		400	32,30
	097	108,07	0406 90 87 9972	***	106,68
	098	93,90		097	45,63
	400	19,90		098	39,68
	***	108,07		400	12,80
				***	45,63

Product code	Destination (*)	Amount of refund	Product code	Destination (*)	Amount of refund
0406 90 87 9973	037	—	2309 10 19 9100	+	—
	039	—	2309 10 19 9200	+	—
	097	104,74	2309 10 19 9300	+	—
	098	91,46	2309 10 19 9400	+	—
	400	22,60	2309 10 19 9500	+	—
	***	104,74	2309 10 19 9600	+	—
0406 90 87 9974	037	—	2309 10 19 9700	+	—
	039	—	2309 10 19 9800	+	—
	097	113,19	2309 10 70 9010	+	—
	098	99,26	2309 10 70 9100	+	13,85
	400	22,60	2309 10 70 9200	+	18,47
	***	113,19	2309 10 70 9300	+	23,09
0406 90 87 9975	037	—	2309 10 70 9500	+	27,70
	039	—	2309 10 70 9600	+	32,32
	097	114,45	2309 10 70 9700	+	36,94
	098	101,25	2309 10 70 9800	+	40,63
	400	30,00	2309 90 35 9010	+	—
	***	114,45	2309 90 35 9100	+	—
0406 90 87 9979	037	—	2309 90 35 9200	+	—
	039	—	2309 90 35 9300	+	—
	097	103,92	2309 90 35 9400	+	—
	098	90,36	2309 90 35 9500	+	—
	400	22,60	2309 90 35 9700	+	—
	***	103,92	2309 90 39 9010	+	—
0406 90 88 9100	+	—	2309 90 39 9100	+	—
0406 90 88 9300	037	—	2309 90 39 9200	+	—
	039	—	2309 90 39 9300	+	—
	097	83,50	2309 90 39 9400	+	—
	098	70,90	2309 90 39 9500	+	—
	400	28,50	2309 90 39 9600	+	—
	***	83,50	2309 90 39 9700	+	—
2309 10 15 9010	+	—	2309 90 39 9800	+	—
2309 10 15 9100	+	—	2309 90 70 9010	+	—
2309 10 15 9200	+	—	2309 90 70 9100	+	13,85
2309 10 15 9300	+	—	2309 90 70 9200	+	18,47
2309 10 15 9400	+	—	2309 90 70 9300	+	23,09
2309 10 15 9500	+	—	2309 90 70 9500	+	27,70
2309 10 15 9700	+	—	2309 90 70 9600	+	32,32
2309 10 19 9010	+	—	2309 90 70 9700	+	36,94
			2309 90 70 9800	+	40,63

(*) The code numbers for the destinations are those set out in the Annex to Commission Regulation (EC) No 2543/1999 (OJ L 307, 2.12.1999, p. 46).

However:

— '097' covers all destination codes from 072 to 083 inclusive,

— '098' covers all destination codes from 053 to 070 inclusive and from 091 to 096 inclusive,

— '970' covers the exports referred to in Articles 36(1)(a) and (c) and 44(1)(a) and (b) of Commission Regulation (EEC) No 800/1999 (OJ L 107, 17.4.1999, p. 11).

For destinations other than those indicated for each 'product code', the amount of the refund applying is indicated by ***.

Where no destination (+) is indicated, the amount of the refund is applicable for exports to any destination other than those referred to in Article 1(2) and (3).

NB: The product codes and the footnotes are defined in Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ L 366, 24.12.1987, p. 1), as amended.

COMMISSION REGULATION (EC) No 927/2000**of 3 May 2000****amending the rates of the refunds applicable to certain products from the milk sector exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the markets in the milk and milk products sector ⁽¹⁾, and in particular Article 31(3) thereof,

Whereas:

- (1) The rates of the refunds applicable from 1 April 2000 to the products listed in the Annex, exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty, were fixed by Commission Regulation (EC) No 887/2000 ⁽²⁾.

- (2) It follows from applying the rules and criteria contained in Regulation (EC) No 887/2000 to the information at present available to the Commission that the export refunds at present applicable should be altered as shown in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The rates of refund fixed by Regulation (EC) No 887/2000 are hereby altered as shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Erkki LIIKANEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 104, 29.4.2000, p. 48.

ANNEX

to the Commission Regulation of 3 May 2000 amending the rates of the refunds applicable to certain milk products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty

(EUR/100 kg)

CN code	Description	Rate of refund
ex 0402 10 19	Powdered milk, in granules or other solid forms, not containing added sugar or other sweetening matter, with a fat content not exceeding 1,5 % by weight (PG 2):	
	(a) On exportation of goods of CN code 3501	—
	(b) On exportation of other goods	58,73
ex 0402 21 19	Powdered milk, in granules or other solid forms, not containing added sugar or other sweetening matter, with a fat content of 26 % by weight (PG 3):	
	(a) Where goods incorporating, in the form of products assimilated to PG 3, reduced-price butter or cream obtained pursuant to Regulation (EC) No 2571/97 are exported	64,82
	(b) On exportation of other goods	81,18
ex 0405 10	Butter, with a fat content by weight of 82 % (PG 6):	
	(a) Where goods containing reduced-price butter or cream which have been manufactured in accordance with the conditions provided for in Regulation (EC) No 2571/97 are exported	67,35
	(b) On exportation of goods of CN code 2106 90 98 containing 40 % or more by weight of milk fat	169,60
	(c) On exportation of other goods	162,35

COMMISSION REGULATION (EC) No 928/2000**of 3 May 2000****altering the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular the fourth subparagraph of Article 13 (2) thereof,

Whereas

- (1) The export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal were fixed by Commission Regulation (EC) No 859/2000 ⁽³⁾.
- (2) It follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EC) No 859/2000 to the information known to the Commission that the export refunds at present in

force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 1766/92, exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EC) No 859/2000 are hereby altered as shown in the Annex to this Regulation in respect of the products set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 4 May 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 3 May 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 103, 28.4.2000, p. 57.

ANNEX

**to the Commission Regulation of 3 May 2000 amending the export refunds on cereals and on wheat or rye
flour, groats and meal**

(EUR/t)			(EUR/t)		
Product code	Destination ⁽¹⁾	Amount of refund	Product code	Destination ⁽¹⁾	Amount of refund
1001 10 00 9200	—	—	1101 00 11 9000	—	—
1001 10 00 9400	01	0	1101 00 15 9100	01	30,25
1001 90 91 9000	—	—	1101 00 15 9130	01	28,25
1001 90 99 9000	03	15,00	1101 00 15 9150	01	26,00
	02	0	1101 00 15 9170	01	24,00
1002 00 00 9000	03	55,00	1101 00 15 9180	01	22,50
	02	0	1101 00 15 9190	—	—
1003 00 10 9000	—	—	1101 00 90 9000	—	—
1003 00 90 9000	03	11,00	1102 10 00 9500	01	87,00
	02	0	1102 10 00 9700	01	68,50
1004 00 00 9200	—	—	1102 10 00 9900	—	—
1004 00 00 9400	—	—	1103 11 10 9200	01	0 ⁽²⁾
1005 10 90 9000	—	—	1103 11 10 9400	01	0 ⁽²⁾
1005 90 00 9000	03	25,00	1103 11 10 9900	—	—
	02	0	1103 11 90 9200	01	0 ⁽²⁾
1007 00 90 9000	—	—	1103 11 90 9800	—	—
1008 20 00 9000	—	—			

⁽¹⁾ The destinations are identified as follows:

- 01 all third countries,
- 02 other third countries,
- 03 Switzerland, Liechtenstein.

⁽²⁾ No refund is granted when this product contains compressed meal.

NB: The zones are those defined in amended Commission Regulation (EEC) No 2145/92 (OJ L 214, 30.7.1992, p. 20).

COMMISSION DIRECTIVE 2000/22/EC**of 28 April 2000****adapting to technical progress Council Directive 87/402/EEC on roll-over protection structures mounted in front of the driver's seat on narrow-track wheeled agricultural and forestry tractors****(Text with EEA relevance)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 74/150/EEC of 4 March 1974 on the approximation of the laws of the Member States relating to the type-approval of wheeled agricultural or forestry tractors ⁽¹⁾, as last amended by Commission Directive 2000/2/EC ⁽²⁾, and in particular Article 11 thereof,

Having regard to Council Directive 87/402/EEC of 25 June 1987 on roll-over protection structures mounted in front of the driver's seat on narrow-track wheeled agricultural and forestry tractors ⁽³⁾, as last amended by the Act of Accession of Austria, Finland and Sweden, and in particular Article 11 thereof,

Whereas:

- (1) In order to improve safety, it is necessary to clarify the methods for testing protection structures mounted in front of the driver's seat on narrow-track wheeled agricultural and forestry tractors taking account of the wide range of equipment.
- (2) The methods for testing these structures should be harmonised with those laid down in Code 6 of the Organisation for Economic Cooperation and Development (OECD) on official tests of protection structures for agricultural tractors.
- (3) Directive 87/402/EEC should be amended accordingly.
- (4) The measures provided for in this Directive are in accordance with the opinion of the Committee for Adaptation to Technical Progress established by Article 12 of Directive 74/150/EEC,

HAS ADOPTED THIS DIRECTIVE:

Article 1

Annexes I to V and VII to Directive 87/402/EEC are hereby amended in accordance with the Annex to this Directive.

Article 2

1. From 1 July 2001, Member States may not:
 - refuse, for a type of tractor, to grant EC type-approval or issue the document provided for in the third indent of

Article 10(1) of Directive 74/150/EEC, or to grant national type-approval, or

- prohibit the first entry into service of tractors,

if those tractors comply with the requirements of Directive 87/402/EEC, as amended by this Directive.

2. From 1 January 2002, Member States:

- may no longer issue the document provided for in the third indent of Article 10(1) of Directive 74/150/EEC for a type of tractor if it does not comply with the requirements of Directive 87/402/EEC, as amended by this Directive,
- may refuse to grant national type-approval for a type of tractor if it does not comply with the requirements of Directive 87/402/EEC, as amended by this Directive.

Article 3

1. Member States shall bring into force the laws, regulations and administrative provisions necessary to comply with this Directive by 30 June 2001 at the latest. They shall forthwith inform the Commission thereof.

When Member States adopt those provisions, they shall contain a reference to this Directive or be accompanied by such a reference on the occasion of their official publication. Member States shall determine how such reference is to be made.

2. Member States shall communicate to the Commission the main provisions of national law that they adopt in the field covered by this Directive.

Article 4

This Directive shall enter into force on the 20th day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Article 5

This Directive is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 28 April 2000.

For the Commission

Erkki LIKANEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 84, 28.3.1974, p. 10.

⁽²⁾ OJ L 21, 26.1.2000, p. 23.

⁽³⁾ OJ L 220, 8.8.1987, p. 1.

ANNEX

Annexes I to V and VII to Directive 87/402/EEC are hereby amended as follows:

1. In Annex I, point 1 is replaced by the following:

‘1. The requirements of point 1 of Code 6 of the OECD (Decision C(87) 53 final of 24 November 1987, as last amended on 3 March 1999), with the exception of point 1.1 shall be applied.’

2. Annex II is replaced by the following:

‘ANNEX II

TECHNICAL REQUIREMENTS

The technical requirements for the EC component type-approval of roll-over protection structures mounted in front of the driver's seat on narrow-track wheeled agricultural or forestry tractors shall be those set out in point 3 of Code 6 of the OECD (Decision C(87) 53 final of 24 November 1987, as last amended on 3 March 1999). These technical requirements shall not apply to the chapters of point 3 relating to the test bulletin, minor modifications and identifications.’

3. Annexes III, IV and V are deleted.

4. In Annex VII, the first indent is replaced by the following:

‘— a rectangle surrounding the lower case letter “e” followed by the distinguishing number of the Member State which has granted the component type-approval:

1 for Germany, 2 for France, 3 for Italy, 4 for the Netherlands, 5 for Sweden, 6 for Belgium, 9 for Spain, 11 for the United Kingdom, 12 for Austria, 13 for Luxembourg, 17 for Finland, 18 for Denmark, 21 for Portugal, 23 for Greece, 24 for Ireland.’

COMMISSION DIRECTIVE 2000/24/EC**of 28 April 2000****amending the Annexes to Council Directives 76/895/EEC, 86/362/EEC, 86/363/EEC and 90/642/EEC on the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on cereals, foodstuffs of animal origin and certain products of plant origin, including fruit and vegetables respectively**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 76/895/EEC of 23 November 1976 relating to the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Directive 97/41/EC ⁽²⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Directive 86/362/EEC of 24 July 1986 on the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on cereals ⁽³⁾, as last amended by Commission Directive 1999/71/EC ⁽⁴⁾, and in particular Article 10 thereof,

Having regard to Council Directive 86/363/EEC of 24 July 1986 on the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on foodstuffs of animal origin ⁽⁵⁾, as last amended by Directive 1999/71/EC, and in particular Article 10 thereof,

Having regard to Council Directive 90/642/EEC of 27 November 1990 on the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on products of plant origin, including fruit and vegetables ⁽⁶⁾, as last amended by Directive 1999/71/EC, and in particular Article 7 thereof,

Whereas:

- (1) For cereals and products of plant origin, including fruit and vegetables, maximum residue levels reflect the use of minimum quantities of pesticides to achieve effective protection of plants, applied in such a manner that the amount of residue is the smallest practicable and is toxicologically acceptable, in particular in view of the protection of the environment and in terms of estimated dietary intake. For foodstuffs of animal origin, maximum residue levels reflect the consumption of cereals and products of plant origin treated with pesticides resulting in residues in animals and animal products, as well as taking into account the direct consequences of the use of veterinary medicines where appropriate.
- (2) Maximum residue levels are fixed at the lower limit of analytical determination where authorised uses of plant protection products do not result in detectable levels of pesticide residue in or on the food product, or where there are no authorised uses, or where uses which have been authorised by Member States have not been supported by the necessary data, or where uses in third countries resulting in residues in or on food products which may enter into circulation in the Community market have not been supported with such necessary data.
- (3) Maximum residue levels for pesticides should be kept under review. The levels may be changed to take account of new information and data.

⁽¹⁾ OJ L 340, 9.12.1976, p. 26.

⁽²⁾ OJ L 184, 12.7.1997, p. 33.

⁽³⁾ OJ L 221, 7.8.1986, p. 37.

⁽⁴⁾ OJ L 194, 27.7.1999, p. 36.

⁽⁵⁾ OJ L 221, 7.8.1986, p. 43.

⁽⁶⁾ OJ L 350, 14.12.1990, p. 71.

- (4) Aramite, barban, chlorobenzilate, chlorfenson, chloroxuron, chlorbenside, 1,1-dichloro-2,2-bis (4-ethyl-phenyl-) ethane and diallate are either no longer authorised for use in the Community or are no longer used at Community level. The aramite and chlorfenson residues were deleted from Annex II to Directive 76/895/EEC by Council Directive 82/528/EEC ⁽¹⁾ but have not since that time been added to the Annexes to Directives 86/362/EEC, 86/363/EEC and 90/642/EEC. The chlorbenside and 1,1-dichloro-2,2-bis (4-ethyl-phenyl-) ethane residues were deleted from Annex II to Directive 76/895/EEC by Council Directive 93/58/EEC ⁽²⁾ but have not since that time been added to the Annexes to Directives 86/362/EEC, 86/363/EEC and 90/642/EEC. It is necessary to add all of these residues to the Annexes to Directives 86/362/EEC, 86/363/EEC and 90/642/EEC to allow for proper surveillance and control of their uses and to protect the consumer.
- (5) Limited authorisations still exist in the Community for chlorbufam and methoxychlor. The authorised uses would not be expected to give rise to detectable residues in food. Maximum residue levels have been fixed in Annex II to Directive 76/895/EEC for these residues.
- (6) To establish maximum levels of pesticide residues for barban, chlorbufam, chlorobenzilate, chloroxuron, diallate and methoxychlor at Community level it is necessary to transfer provisions from Directive 76/895/EEC to Directives 86/362/EEC, 86/363/EEC and 90/642/EEC. Certain of these provisions should be amended in the light of technical and scientific progress as well as changes in uses and authorisations at national and Community level.
- (7) Community maximum residue levels and levels recommended by the Codex Alimentarius are fixed and evaluated following similar procedures. With the exception of chlorobenzilate, no Codex maximum residue limits were set for the active substances covered by this Directive. The Codex maximum residue limits for chlorobenzilate have been withdrawn ⁽³⁾. Authorisations of plant protection products in third countries may require the use of greater quantities of pesticides or shorter pre-harvest intervals than are authorised in the Community and consequently may require higher residue levels. The Community's trading partners have been consulted about the levels set out in this Directive through the World Trade Organisation and their comments on these levels have been considered and discussed by the Standing Committee on Plant Health. The possibility of fixing import tolerance maximum residue levels for specific pesticide/crop combinations will be examined by the European Community on the basis of the submission of acceptable data.
- (8) The maximum residue levels established in this Directive may have to be reviewed in the framework of the re-evaluation of active substances provided for in the programme of work established in Article 8(2) of Council Directive 91/414/EEC of 15 July 1991 concerning the placing of plant protection products on the market ⁽⁴⁾, as last amended by Commission Directive 1999/80/EC ⁽⁵⁾.
- (9) The maximum residue level for cartap in tea was set at 20 mg/kg in Community legislation on the basis of the information contained in the Codex Alimentarius. The 29th meeting of the Codex Committee on Pesticide Residues recommended that all MRLs for the active substance be withdrawn ⁽⁶⁾.
- (10) A lack of clarity in the description of CN codes in Annexes I and II to Directive 86/363/EEC has led to problems in classifying samples for the purposes of the notification procedure under Article 7 of Directive 86/363/EEC.
- (11) DDT is not authorised for use as a plant protection product in the Community. A maximum residue level for DDT in birds' eggs and egg yolks of 0,1 mg/kg was set in Community legislation by Council Directive 93/57/EEC ⁽⁷⁾ to allow for the possibility that residual environmental contamination may give rise to DDT residues in eggs. Monitoring data for DDT in eggs in Community Member States and in Norway indicate that this maximum level may be reduced.

⁽¹⁾ OJ L 234, 9.8.1982, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 211, 23.8.1993, p. 6.

⁽³⁾ ALINORM 93/24A.

⁽⁴⁾ OJ L 230, 19.8.1991, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ L 210, 10.8.1999, p. 13.

⁽⁶⁾ ALINORM 97/24A Annex II.

⁽⁷⁾ OJ L 211, 23.8.1993, p. 1.

(12) This Directive is in accordance with the opinion of the Standing Committee on Plant Health,

HAS ADOPTED THIS DIRECTIVE:

Article 1

Annex II to Directive 76/895/EEC is hereby amended as follows:

1. The entries relating to chlorobenzilate, chloroxuron and methoxychlor shall be deleted.
2. The grouping 'barban, chlorpropham, chlorbufam' shall be replaced by 'chlorpropham'.
3. The grouping 'diallate, triallate' shall be replaced by 'triallate'.

Article 2

Directive 86/362/EEC is hereby amended as follows:

The following pesticide residues shall be added to Part A of Annex II:

Pesticide residue	Maximum level (mg/kg)
Barban	0,05 (*)
Chlorobenzilate	0,02 (*)
Chlorbufam	0,05 (*)
Chlorbenside	0,01 (*)
Chloroxuron	0,05 (*)
Aramite	0,01 (*)
Chlorfenson	0,01 (*)
Methoxychlor	0,01 (*)
1,1-dichloro-2,2-bis (4-ethyl-phenyl-) ethane	0,01 (*)
Diallate	0,05 (*)

(*) Indicates lower limit of analytical determination.

Article 3

Directive 86/363/EEC is hereby amended as follows:

1. The following pesticide residues shall be added to part A of Annex II:

Pesticide residue	Maximum level (mg/kg)		
	Of fat contained in meat, preparations of meat, offals and animal fats listed in Annex I within CN code Nos 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 and 1602 ⁽¹⁾ ⁽⁴⁾	For cow's milk and whole cream cow's milk listed in Annex I within CN code No 0401; for the other foodstuffs within CN code Nos 0401, 0402, 0405 00, 0406 in accordance with ⁽²⁾ ⁽⁴⁾	Of shelled fresh eggs, in birds' eggs and egg yolks listed in Annex I within CN code Nos 0407 00 and 0408 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾
Aramite	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
Chlorfenson	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Chloroxuron	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Chlorbenside	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)

Pesticide residue	Maximum level (mg/kg)		
	Of fat contained in meat, preparations of meat, offals and animal fats listed in Annex I within CN code Nos 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 and 1602 ⁽¹⁾ ⁽⁴⁾	For cow's milk and whole cream cow's milk listed in Annex I within CN code No 0401; for the other foodstuffs within CN code Nos 0401, 0402, 0405 00, 0406 in accordance with ⁽²⁾ ⁽⁴⁾	Of shelled fresh eggs, in birds' eggs and egg yolks listed in Annex I within CN code Nos 0407 00 and 0408 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾
Methoxychlor	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1,1-dichloro-2,2-bis (4-ethyl-phenyl)-ethane	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
Barban	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Chlorobenzilate	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)

(*) Indicates lower limit of analytical determination.

⁽¹⁾ In the case of foodstuffs with a fat content of 10 % or less by weight, the residue is related to the total weight of the boned foodstuff. In such cases, the maximum level is one tenth of the value related to fat content, but must be no less than 0,01 mg/kg.

⁽²⁾ In determining the residues in raw cow's milk and whole cream cow's milk, a fat content of 4 % by weight should be taken as a basis. For raw milk and whole cream milk of another animal origin the residues are expressed on the basis of the fat. For the other foodstuffs listed in Annex I under heading Nos 0401, 0402, 0405 00 and 0406:

- with a fat content of less than 2 % by weight, the maximum level is taken as half that set for raw milk and whole cream milk,
- with a fat content of 2 % or more by weight, the maximum level is expressed in mg/kg of fat. In such cases, the maximum level is 25 times that set for raw milk and whole cream milk.

⁽³⁾ For eggs and egg products with a fat content higher than 10 %, the maximum level is expressed in mg/kg fat. In this case, the maximum level is 10 times higher than the maximum level for fresh eggs.

⁽⁴⁾ Footnotes ⁽¹⁾ ⁽²⁾ and ⁽³⁾ do not apply in cases where the lower limit of analytical determination is indicated.

2. The following pesticide residues shall be added to part B of Annex II:

Pesticide residue	Maximum level (mg/kg)		
	Of meat, including fat, preparations of meat, offals and animal fats as listed in Annex I within CN code Nos 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 and 1602	For milk and milk products listed in Annex I within CN code Nos 0401, 0402, 0405 00 and 0406	Of shelled fresh eggs, for birds' eggs and egg yolks listed in Annex I within CN code Nos 0407 00 and 0408
Chlorbufam	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Diallate	0,2 (*)	0,2 (*)	0,2 (*)

(*) Indicates lower limit of analytical determination.

3. In Annex I, the text in the column 'Description' which corresponds to CN code ex 0208 shall be replaced by the text 'Other meat and edible meat offal of domestic pigeons, domestic rabbits and game, fresh, chilled or frozen'.
4. In Annex II, in the tables in Parts A and B, in the column 'meat', the text 'ex 0201' shall be replaced by the text '0201'.
5. In Annex II, in the table in Part A, in the column relating to birds' eggs and egg yolks, the value of 0,1 mg/kg for DDT shall be replaced by the value 0,05 mg/kg.

Groups and examples of individual products to which the MRLs would apply	Pesticide residue and maximum residue level (mg/kg)									
	Methoxy-chlor	Barban	Aramite	Chlor-fenson	Chloro-benzilate	Chlor-bufam	Chlor-oxuron	Chlor-benside	Diallate	1,1-Dichloro-2,2-bis (4-ethyl-phenyl)-ethane
1. Fruit, fresh, dried or uncooked, preserved by freezing, not containing added sugar; nuts (I) CITRUS FRUIT Grapefruit Lemons Limes Mandarins (including clem- tines and other hybrids) Oranges Pomelos Others (II) TREE NUTS (shelled or unshelled) Almonds Brazil nuts Cashew nuts Chestnuts Coconuts Hazelnuts Macadamia Pecans Pine nuts Pistachios Walnuts Others (III) POME FRUIT Apples Pears Quinces Others (IV) STONE FRUIT Apricots Cherries Peaches (including nectarines and similar hybrids) Plums Others	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Groups and examples of individual products to which the MRLs would apply	Pesticide residue and maximum residue level (mg/kg)									
	Methoxy-chlor	Barban	Aramite	Chlor-fenson	Chloro-benzilate	Chlor-bufam	Chlor-oxuron	Chlor-benside	Diallate	1,1-Dichloro-2,2-bis (4-ethyl-phenyl-) ethane
3. Pulses Beans Lentils Peas Others	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)
4. Oil seed Linseed Peanuts Poppy seed Sesame seed Sunflower seed Rape seed Soya bean Mustard seed Cotton seed Others	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)
5. Potatoes Early potatoes Ware potatoes	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)
6. Tea (dried leaves and stalks, fermented or otherwise, <i>Camellia sinensis</i>)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)
7. Hops (dried), including hop pellets and unconcentrated powder	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)

(*) Indicates lower limit of analytical determination.

2. In the German text, in Annexes I and II, in the group '2.5(a) Salat u. ä.', the term 'Kopfsalat' shall be replaced by the term 'Salat'.
3. In the Dutch text, in Annexes I and II, in the group '2.5(a) Sla en dergelijke', the term 'Kropsla/ijsbergsla' shall be replaced by the term 'Sla'.
4. In Annex II, the maximum residue level for cartap in tea (dried leaves and stalks, fermented or otherwise, *Camellia sinensis*) shall be fixed at 0,1 (*) mg/kg (where (*) indicates that this level is at the lower limit of analytical determination).

Article 5

1. This Directive shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.
2. Member States shall adopt and publish the legislative, regulatory or administrative measures to comply with this Directive by 31 December 2000. They shall immediately inform thereof the Commission.
3. They shall apply these measures as from 1 January 2001.

4. When Member States adopt these measures, they shall contain a reference to this Directive or shall be accompanied by such reference at the time of their official publication. Member States shall adopt the procedure for such reference.

Article 6

This Directive is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 28 April 2000.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

CORRIGENDA

Corrigendum to Commission Regulation (EC) No 2795/1999 of 29 December 1999 concerning the classification of certain goods in the Combined Nomenclature

(Official Journal of the European Communities L 337 of 30 December 1999)

On page 36, recital 4:

for: '(4) Whereas it is appropriate that binding tariff information issued by the customs authorities of Member States in respect of the classification of goods in the Combined Nomenclature and which do not conform to the rights established by this Regulation, can continue to be invoked under the provisions in Article 6 of Commission Regulation (EEC) No 3796/90 ⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2674/92 ⁽⁴⁾, for a period of three months by the holder if a binding contract has been concluded such as is envisaged in Article 14(3)(a) or (b) of Council Regulation (EEC) No 1715/90 ⁽⁵⁾;',

read: '(4) It is appropriate that binding tariff information issued by the customs authorities of Member States in respect of the classification of goods in the Combined Nomenclature and which does not conform to the provisions of this Regulation, can continue to be invoked, under the provisions in Article 12(6) of Council Regulation (EEC) No 2913/92 of 12 October 1992 establishing the Community Customs Code ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 955/1999 of the European Parliament and of the Council ⁽⁴⁾, for a period of three months by the holder.';

On page 36, Article 2:

for: 'Article 2

Binding tariff information issued by the customs authorities of Member States which do not conform to the rights established by this Regulation can continue to be invoked under the provisions of Article 6 of Regulation (EEC) No 3796/90 for a period of three months by the holder if a binding contract has been concluded as envisaged in Article 14(3)(a) or (b) of Regulation (EEC) No 1715/90.';

read: 'Article 2

Binding tariff information issued by the customs authorities of Member States which does not conform to the provisions of this Regulation can continue to be invoked under the provisions of Article 12(6) of Regulation (EEC) No 2913/92 for a period of three months.'

On page 36, in the footnotes:

for: ⁽¹⁾ OJ L 256, 7.9.1987, p. 1.
⁽²⁾ OJ L 321, 14.12.1999, p. 3.
⁽³⁾ OJ L 365, 28.12.1990, p. 17.
⁽⁴⁾ OJ L 271, 16.9.1992, p. 5.
⁽⁵⁾ OJ L 160, 26.6.1990, p. 1.';

read: ⁽¹⁾ OJ L 256, 7.9.1987, p. 1.
⁽²⁾ OJ L 321, 14.12.1999, p. 3.
⁽³⁾ OJ L 302, 19.10.1992, p. 1.
⁽⁴⁾ OJ L 119, 7.5.1999, p. 1.'
